

duin ei oltu otettu vankeja, vaan kummallakin puolen tapettiin vastustajat.

Aurinko palstaa Pietarissa kirkkaasti. Lämpömittari osoittaa yli 20 astetta Celsiusa varjossa päivisin. Kansa ei ole lainkaan niin kärsineen näköistä, kuin mitä se ehdottomasti on saanut kärsiä. Ei taudit, senpäämmän kuin nälkääkin, ole vuosien 1917—18 aikana lyönyt leimaansa kansojen ilmeeseen tai muulla tavalla jättänyt merkkiä, jonka vieras huomaisi. Täytyy tunnustaa, että he ovat iloisia ja mielilyttäviä ja kaikki tavoin rakastettavia. Lapset eivät ole koskaan saaneet sellaista huolenpitoa osakseen kuin nyt saavat. Kaikki lasten hyväksi, se on yleisenä mielipiteenä. Heidän keskuudessaan ei ole mitään luokkeroavaisuutta. Täysikasvuisten keskuudessa sitetysti vielä on. Jos vapaus ja hyvinvointi tahdotaan saada vallitseviksi täällä rikkaassa Venäjässä, niin täytyy asetta laskea alas. Kansa on mitä vapautta rakastavinta, mutta tietenkään eivät he antaannu sorolle. Saarto pitäisi lopetettaman sodan pitäisi loppua eri rintamalla, silloin ei kestäisi kauaa, nälkämme, että sosialismi, käytännössä toteutettuna, johtaa ihmiskunnan onneen. Kaikille sosialistille koulukunnille täytyy saada tehtyä selväksi, että venäläisten toiminnassa on jotain jaloa, ja että on rikos heidän omiakin aatteitaan kohtaan, ettei tehdä kaikkoon sarron lakkauttamiseksi ja sotatarpeiden kuljetuksen estämiseksi Neuvosto-Venäjän vihollisille. Olemme tässä suhteessa tulleet samantyyppiseen tulokseen englantilaisten ja amerikkalaisten (?) työväen lähetystöjen kanssa ja puheissaan ilmaisevat he samanlaisen käsityksen kuin minäkin yllä mainitsin. Paljon on tällaista sellaista, mikä esitetään valheellisesti Europan sanomalehdistöissä.

Erilaisten lähetystöjen saapuminen tänne herättää Venäjän kansassa toivoa, että eri maiden työlläisissä heillä mielenkiinto Venäjän kansaan suureen taisteluun. Tämä taistelu ansaitseekin kaikkea tukea. Englantilaiset ovat suureksi osaksi sellaisia edustajia, joita ei voida sanoa bolshevismiin lähtyneiksi. He ovat hyvin pidettyjä suhtautumiseensa, mutta tunnustavat kuitenkin, että heidän on yllättänyt kaikki se, minkä ovat nähneet ja lupaavat tehdä vallankumoukselliselle Venäjälle oikeutta. Meillä ruotsalaisilla neorossialisteilla ei ole mitään syytä olla antamatta sitä tunnustusta, minkä venäläiset ansaitsevat. Me olemme tehneet selkoa venäläisille tovereillemme sekä puheissa että kirjoituksissa lähetyssestämme ja siitä mitä me olemme ja olemme saaneet osaksemme täällä yleisistä myötätuntoa. Eriässä tervetullaisjuhlassa, joka oli järjestetty erilaisille lähetystöille, piti toveri Engström venäläiskielisen puheen, saaden osakseen suurta huomiota. Varsinkin viimeiset sanat saivat aikaan suurta innostusta. Ne kuuluivat suunnilleen seuraavasti:

„Me emme ole tulleet tänne pitämään puheita vaan toimimaan, mikä sitten jatkajsin, vähemmän mer-

Halutaan tietojia

Haluaisin saada tietää missä olette JUHO ja AUGUST PASANEN, kotiosin Kotkasta. Olkaa hyvä ja ilmoittakaa minulle. ANTTI PURANEN, 65 Boat House, Aberdeen, Wash.

KARJAMAATILA MYTÄVÄNÄ

Yksi vanhimpiä maatiloja Chinook jokilaaksossa, 180 eekkeriä, josta 60 eekkeriä on taikattua taikimaata, josta 20 eekkeriä on ketona. Loppu maasta on mäkeä ja alavaa maata, kaikki Chinook joen varrella, Washingtonin valtiossa. Maa sijaitsee noin 1 1/2 mailia Chinookin asemalla. Kautti- ja rautatie kulkee maan läpi, joten siihen on kulkumahdollisuus junaalla, autolla ja kulkuvälineillä.

Maalla on hyvät rakennukset, kuten asuinhuone, puusuojia, kanahuone, sekä hyvät aidat; hedelmätarha; kaurapungin vesi on johdettu asumukseen sekä maan läpi kulkee useita pieniä vesipuroja. Tämä on todella ensiluokkainen maatila karjankasvatusta varten.

Maalla on joku määrä metsää, sekä vuokrasopimus lisälaitumesta seuraava kauppaa.

Hinta \$12,500. Ehdot: \$3,000 kätevästi, loppu sopimuksella 6 pros. korolla. — Omistaja: MRS. SARAH WILLIAMS, CHINOOK, WASH.

Kiinäläinen Luonnonkasvis Lääkäri

Kiinäläiset luonnonkasvislääkkeet menestyksellisesti parantavat vatsa-, munuaisten ja verihäiriöitä, hermostuneisuutta, heikkoutta, pääkipuja, reumatismia sekä muita mielis- ja naisten tautia.

DR. WO, s. p. KIINALAINEN KASVIKSIEN ERIKOISTUNTIA

M. Hee Wo Chinese Medicine Co., 208 James St., Coner Second Ave., Perustettu 1903. — Seattle, Wash.

käitsee se mitä sanomme kuin se mitä teemme.” Viimeistä lausetta käyttäin tunnustuksena puheissa ja kirjoituksissa kokouksen jälkeen.

Me olemme täällä Pietarissa nähneet joukon asioita, joista olisi paljon kirjoitettavaa, mutta kun postiliike nyt on keskeytetty emme voineet ajatella voivamme lähettää täältä yhtään kirjettä. Tänä olemme käyneet valtavimmassa paraadissa, kuin mitä koskaan olemme nähneet; se oli laivaston muistojuhla ja pidettiin Talvipalatsin edustalla. Paraadin otti osaa 50,000 osanottajaa, armeijasta, laivastosta ja ammattiyhdistyksistä. Melle, Skandinaavian, Englannin ja Amerikan lähetystöille oli rakennettu erikoinen koroke. Meidät koristettiin kukilla ja punaisilla nauhoilla. Eri lähetystöjen edustajat pitivät kansalle puheita paraadin loputtua. Juuri tämän kokouksen jälkeen osottautui tilaisuus saada lähetetyksi postia. Käytettyä väänäni on ikävä kyllä vain muutama tunti, sillä illalla lähdemme Moskovaan.

Pietarissa on kuluneina vuosina raivonnut kulkutaudit, kolera ja lavantauti. Tänä vuonna ei ole ollut epidemioita. Vuonna 1918, jolloin kolera ravosi, kieltäytyivät lääkärit antamasta apuaan, ja heidät täytyi pakkottaa siihen.

Vallankumouksen raivonnasta ei näy jälkeä. Talot ja yleiset laitokset tietyksi kärsivät hoidon puutteesta, kadut niinkään, mutta odotettiin näkevän tästä kaupungin raunioina, niiden kurausten perusteella, joita olemme tottuneet saamaan tästä kaupungista.

Minun täytyy ehdottomasti lopettaa kirjeeni, voimme kaikki hyvin ja uskomme lujasti onnistuvamme yrityksissämme. Tervehdän tovereita. Axel Karlsson.

Punisella rintamalla

Kirj. Arthur Ransome. (Englantilaisen kirjailijan kuvaus matkastaan Lätin rintaman kautta Neuvosto-Venäjälle syyskuun 1919.)

„Tuolla ne ovat”, sanoi vanhempi saattajina olevista valmoista.

Kuljimme melkein yhdensuuntaisesti metsän reunassa olevien juoksuautojen kanssa. Muutamana sadan metrin päässä näin suosta kohoivan matalan, ruohoisen pengerran ja siinä suuren puisen tuulimyllyn. Tuulimyllyn edessä puoleksi peitetty juoksuhaudat halkoivat maanpinnan. Jonkun matkan päässä mäestä, lähempänä meitä, oli pikkilanka-aitaus. Polkumme johti aitauskessa olevalle suljetulle veräjälle ja eteni klemurelleen yli pieniä rakennuksia, joiden katot näkyivät pengerran takaa.

Tuultuamme lähemmäksi, kohottautui eräs mies pystyyn juoksuhaudasta, hypäten siitä samalla kokonaan. Häntä seurasi useampia ja pian seiso pieni miesryhmä tuulimyllyn vieressä erottautuen aivan selvästi kirkasta ilta-iltaavasta vasten. Pelkasin, että lättiläiset sissit, joista vastikään olin eronnut, tai joku etuvartija annettusta kiellosta huolimatta alkaisi pitää joukkoa maalitaulun ja lennätellä siihen kuulla. Mitään tällaista turmiollista käännettä ei kuitenkaan sattunut. Ryhmästä erkani kolme miestä, kulki alas pengerraa, avasi piikkilanka-aitauksen veräjän ja alkoi hitaasti lähettää meitä.

Kaikki kolme olivat nuorukaisia, pienikasvuisia, uskomattoman nuorelta näyttävä ja kompanian päällikkö, samanlainen poliittinen komissaari, sekä noin 24-vuotias sotilas, joka näyttävästi oli vanhin kaikista. Jokaisella oli yllään tuttu ruskeanharmaa sinelli, vanhan Venäjän armeijan peruja. Upseerilla ja sotamiehellä oli koko hyvät saappaat, nuorekkaan komissaarin saappaissa sen sijaan oli reikiä.

Astuin heitä kohti, tervehdin ja näytin passini ja paperini selittäen haluavani matkustaa Moskovaan niin pian kuin suinkin. Lyhyen neuvottelun jälkeen he sanoivat ottavansa minut vastaan, mutta Moskovaan en päässyt lähemmäksi ennenkin he olivat saaneet ohjeita, sillä heillä ei ollut mitään määräystä lähettää minua enempää kuin ketään muutaakaan. Tiesin tämän hyvin, mutta olin olevinani mahdollisimman hämmästynyt.

„Mutta missä ovat valkoisten parlamentaarit”, kysyi upseeri? Selitin pitäneeni tarpeettomana tuoda sellaista mukanaani ja että valmect vievät kyllä perille tiedon, että minut oli hyvin otettu vastaan.

He näyttivät hiukan pettyneiltä. Tuollainen juhlallinen tilapäinen aselepo molempipuolisine valkolistaisine parlamentaareineen olisi varmaankin ollut tervetullut vaihtelu ikävyyttäviin palvelukseen rintamalla, joka oli pysynyt liikkumattomana jo 4—5 kuukautta. Mielenkiintoista on kaikessa rauhasa katsella kasvoista kasvoihin miehiä, jotka öisin hiiviskelevät läheisyydessä, tekevät ryöstöretkiä ja joutuvat vuorostaan olemaan maalitauluina, kun heidän aluettaan samalla tavoin lähestytään. Sotamiehet voivat illoin hiukan veljellä kummankin puolen

arvohenkilöiden rajoittaessa kohtelisuutensa pitosanojen, vieläpä laukaustenkin vaihtoon. Englantilaisen saapuminen ilman mitään muodollisuksia, —kapistuksen kantajina vain kaksi talonpoikaista — näytti paljon vähemmän mielenkiintoiselta tapaukselta. Tämäkin oli sentään enemmän kuin ei mitään ja varmaankin he olisivat tuleneet katkeraa pettymystä, jos olisin käännytynyt takaisin.

Saffoin valmolelle jäähyväiset ja pyysin heitä kertomaan Ignatovskivanhukselle, että hän hyvällä omaläpunnolla voi lähettää lättiläisten saapumisestani punaisten luo. Valmect toivottivat minulle onnellista matkaa ja lähtivät kulkemaan paiksin konnulleen viljelemään maata, syyttelämään poissa kuulasateesta ja ruokilemaan, etteivät kranaatit osuisi heidän asuntoonsa, vaan lentäisivät yllä.

Bolshevikien vieranvaraisuutta.

Kolmisen, — komissaari, sotamies ja minä — kannotimme matkatavaroitani ja kirjoituskoneeni ja nuoren upseerin käydessä edellä, kuljimme poikki juoksuautojen ja yli pengerran sen takana olevien puisten hökkelten, joissa he pitivät asuntoaan.

„Onko teidän näkö?” he kysyivät. Selitin, että olin ollut jälkeillä kello puoli 6:sta asti aamulla ja etten ollut syönyt muuta kuin hiukan kovia herneitä.

„Me voimme kyllä tarjota hiukan enemmän”, he sanoivat, „valkkemme voikannu paljoa.”

Saavuttuamme heidän majaan ryhtyi sotilas suurella toudhulla panemaan tulta samovaarin läsnäolevien miesten mielenkiinnolla seurattua sitä mitä tapahtui komissaarin ja minun välillä. Maja itse oli samanlainen kuin ne, missä lättiläiset sissit rintamalinjan toisella puolella asustivat: suuri huone ja siinä iso uuni, vuoteita uunin ympärillä sekä makuutiloja kaikissa mahdollisissa paikoissa. Uikona hämärsi ja sisällä oli melko pimeää. Komissaari otti laatikosta kynttilän, sytytti sen ja tuihkutti tulla pöydän kulmalta palmaan kynttilän siihen. Sitten hän alkoi tutkia paperitani minun koettaessani taivuttua häntä antamaan minun matkustaa heti selittäen, että edesvastuu siitä kohtaa yksin minua itseäni. Näytin hänelle vanhaa lupalippua hiikkua vapaasti Moskovassa sekä Leninin kirjettä, jossa kaikki komissariaatteja kehoitettiin antamaan minulle tietoja niiden toiminnasta. Leninin alikirjoitus vaikutti häneen enemmän kuin kaikki muut paperini.

„Jokatapauksessa”, hän päätti, „teidän on mentävä yöksi pataljoonan päämajaan. Meidän on oltava liikkeellä aamulla varhain ja sieltä käsin voidaan teidän matkanne parhain järjestää.” Upseeri antoi määräyksen pitää ajopelit valmiina.

Sotilas, sangen hauskan näköinen nuorimies, aivan toisellaan kuin ne onnettomat olennot jotka paluunmatkallani näin lättiläisten vankina, oli pian saanut teen valmiiksi. Hän asetti pöydälle samovaarin (oikea Tullan samovaari, huomautti upseeri) ja teekannu höyrysi siinä. Sitten hän meni ulos, palasi pian takaisin tuoden mukanaan paksun kimpaleen valkeata juustoa sekä pienen vilpereinä seisomaan nälkähäkeen oliko minulla todella nälkä. Komissaari, epäroiden mitä sanoa miehille ja minulle, ryhtyi silmäilemään toista paperiani toisen jälkeen. Sotilas pyyteli anteeksi, ettei heillä ollut lainkaan sokeria ja ihastui, kun annoin hänelle hiukan sokeria.

Heti ensimmäisen kulauksen otettua hän kysyi, mitä pidin teestä. Se oli väriltään viheriäisempää kuin tavallinen tee, mutta ei mitään epämiellyttävää makuista. En oikein tiennyt, mitä vastata ja toistin sen vuoksi vanhan maalaisen sanat, että tärkeintä teessä oli se, että se oli märkää ja lämmitä. Sotilas nauro. „Siinä ei ole yhtään teetä”, hän sanoi. „Se on valmistettu kuitatuista kirsikan lehdistä.”

„Taistelu jatkuu vain Englannin vuoksi.”

Kynttilän leppatavassa valossa komissaari näytti erästä paperini leimattua päivämäärää hiuomauteen, että olen ollut Moskovassa myöhemmin kuin hän. „Ja sen jälkeen te olette käynyt Englannissa. Sanokaapa, kuinka kauan Englanti aikoo pitää taistelua? Me tiedämme aivan hyvin, että nämä kansat taistelevat vain Englannin vuoksi. Sotamiehiä tulee aituisesti meidän luoksemme kertomaan ettei heillä ole mitään kaunaa meitä enempää kuin meilläkään heitä kohtaan.”

Koetin selittää heille, ettei syypanä sodan jatkumiseen heitä vastaan ollut yksinomaan Englanti, vaan myöskin Pariisi sekä liittovaltain korkein neuvosto edustaan sivistynyttä maailmaa. Mutta he eivät tabtoneet kuulla puhuttavankaan siitä. „Mutta taistelemalla meitä vastaan he eivät edistä sivistystä, vaan tekevät siitä lopun”, sanoi komissaari. „Katsokaapa vain meidän teetämmekin.”

„Pariisiin nähden se voi pitää

paikkansa”, sanoi upseeri. „Mutta mistä se johtuu, että kaikilla joukoilla on englantilaiset univormut? Ja minkätähden kaikki käyvät meidän kimppeemme? Varmaankin heitä vaaditaan niin tekemään. Ja elleivät he tottele, jäävät univormut saamatta.”

„Ne ovat sangen hyviä univormuja”, tokasi sotamies ja kaikki naurolivat. „Olen toisten kautta onnistunut saamaan parin heidän käyttämiään housuja ja ehkäpä pian saan takinkin.”

KIRJALTAJAT LAKOSSA DUBLINISSA

DUBLIN, Irlanti, heinäk. 6 p. — Kaikki tämän kaupungin kirjaltajat menivät lakoon perjantaina syystä kun lehdet kieltäytyivät julkaisemasta ammattijärjestöjen ilmoitusta. Ainoakaan lehti ei ole voinut ilmestyä täällä lakon julistamisen jälkeen.

SÄHKÖVOIMAN KÄYTTÖ VENÄJÄLLÄ.

TALLINNA, heinäk. 5 p. — Pietarin lehdet kertovat Svir-Volhoff kanavalla ryhdytyn suuremoisiin toimenpiteisiin laivallisten edistämiseksi. Kanavan yhteyteen rakennetaan suuria patolaitteita sähköasemaa varten. Svir-Joessa on useita voimakkaita koskia ja puto-

FARMILLE AIKOVAT HUOMATKAA!

Suurempia ja pienempiä maita, sekä kaupungin taloja ja lotteja myytävänä Oregonissa sekä Washingtonin valtiossa. Monivuotinen kokemus.

ALBERT HARALA, 793 1/2 Mississippi Ave., Portland, Ore. Vanhin suomalainen liike länellä.

Dr. Toivo Johnson

palveltuana Yhdysvaltain meriväessä hammalääkäriä on nyt tavattavissa: Room 405 Morgan Bldg. PORTLAND, OREGON. Tunnit: 9—12, 1—4:30 ja sopimuksen mukaan. Puhelin: Main 8338.

OSCAR KOSKEN PALLOHUONE on saatavana tupakotta, juomia ja makeisia ynnä kaikkea laista ajanviettoa 44 1/2 No. 3rd St.—249 B. Couch St. Portland, Oregon

JOHN TURNER SUOMALAINEN RÄÄTÄLI MIEHILLE JA NAISSILLE 109—12th St., lähellä Washington Street'iä. — Phone: Broadway 990 PORTLAND, OREGON.

Menahga Health Home LUONNONPARANTOLA ON SUURIIN JA AJANMUKAISIN Jossa terveydenhoitoa valvovat T:RI O. O. JURVA — ja — T:RI IDA M. JURVA Menahga, Minn.

Munuais ja Rakko taudit Parantavat kaikenlaisia vikoja, kuten munuais- ja rakko-tauteja, puhdistavat kivisen ja toumisen virtsan ja liian karvaslevyan tuuteen virtsan heitossa. Poistavat solkypakotuksen, kivun munuaisissa ja rakossa. Munuaiset ovat veren siivittäjiä ja ellei veri tule oikealla tavalla siivittyäksi tai puhdistetuksi, niin syntyy monia vaarallisia tautia. Huomattava mitä tämä mies sanoo samasta lääkkeestä: Winton, Min. Arv. Apteekari: Saan mainita, että olen nauttinut lääkkeen No. 350, ja tunnen itseni täysin terveeksi, josta voin antaa kiitokset teille. Nyt olen kuin toinen ihminen ja siksi olen tyytyväinen. Tämän kirjottaa kansalainen. Gust. Pajunen. Erikoislääke No. 350 on erinomainen (kaiken yllämainittuihin tauteihin. Kukaan kestää lääkettä, johon kuuluu pullo lääkettä ja rasva hermostonille. Tilatkaa lääkemääräys No. 350. Läheteitä postissa lähetyskulut suoritettuna 82.50 hinnalla. —Lignellin Apteekki on suurin—suomal. apteekki Yhdysvaltoissa— P. A. LIGNELL CO., SUPERIOR, WIS.

Rahaa Lähetetään Suomeen Me tämän kautta haluamme ilmoittaa liikeuttavillemme ja ystävillemme, että me nyt taaskin välittämme, kuten ennenkin, rahalähetyksiä Suomeen postin tai sähkösanom. välityksellä. KURSSI ON Smk. 25.00 Dollarista NIELSEN & LUNDBECK Vanhin ja Suurin Suomalainen Pankkiiriiliike Amerikassa 24 STATE ST., NEW YORK, N. Y.

uksla. Pietaria varten muodostetaan kaksi sähkövoima-asemaa, jotka sijaitsevat siitä noin 270 kilometrin päässä. Kolmas voima-asema tulee valmistamaan sähköä paikallisia laitoksia varten. Myös Muurmannin rata varustetaan sähkövoimalla. Sähkövoimaa siirretään Pietarin neljää pääjohtoa myöten. Kaiken kaikkiaan arvelaan näitten jättiläismäisten töitten suorittamisen kestävän neljä vuotta.

Myös Volhoff-joen varrelle rakennetaan sähkövoimalaitos.

Portlandin ilmoituksia

PORTLANDILAISET HUOMI! Suosittelemme uutta jalkine-korjausliikettä. Uudet ajanmukaiset koneet. — Ehdottomasti hyvä työ. Victor Mickelson 785 Mississippi Ave., Portland, Ore.

E. KUNKEL JALKINEKAUPPA Täysi varasto miesten, naisten ja lasten jalkineita. 783 Mississippi Ave., Portland, Ore.

Kättilö ja Hieroja Neiti FANNY JOKINEN, 889 Minnesota ave., Mason kulma Puhelin: Woodlawn 5792.

Selma Jokela - McCone Hieroja ja Sairasvoimistelija ottaa vastaan seiraita klo 9—12 ap. Muilla tunteilla sopimuksen mukaan. 625 Emerson st., Portland.

SAUNA 792 Montana Ave., Portland, Ore. MRS. AMANDA WEST kello 3:ita iltaapäivällä. avoimna Perjantaina ja Lauantaina

PARTURI John Pesola Ehdottomasti hyvä työ. UNION SAPP 789 1/2 Mississippi Ave., PORTLAND, OREGON.

HOTEL FREMONT ASUNTOA ja RUOKAA saatavana ateriointain, päivittäin ja viikottain. Puhelin: 43 Woodlawn. — 42 Fremont St. — PORTLAND, ORE. HURULIN :- :- :- :- :- SUNNARBORG

SUOMALAISET, HUOM! -- Miesten ja Naisten Räätiliike -- Valmistaa pukuja \$50.00 ylöspäin. Union liike ja ensiluokan työ. H. JACKSON 94 Park St. Portland, Ore.

Peterson's Hardtack & Importing Company RUOTSALAISSUOMALAINEN LEIPURI. KUIVAA LEIPÄÄ JA KANELIKORPUJIA. Myymme myöskin parhaita Alaskan suola-siiliä. Kokeilkaa liikettämme Nopea lähetys ulos kaupungista; kohtuulliset hinnat. 109 Failing St. — PORTLAND, ORE. — Puhelin: Woodlawn 6079

Herbal Sanitarium 252 Monroe St., Vancouver Ave. Kulmassa. Ottakaa William Ave. (W. A.) tahi Russell-Shaver (R. S.) katukaara Monroe katuille. Puhelin: Woodlawn 276 — Portland, Ore.

MRS. DR. WHEATLEY HOWE Indiani Tohtori Hän menestyksellä hoitaa Reumatismia, Lannetautia, kaikkia Hermo- ja Kroonillisia tautia. Antaa erikoishoitoa Siittinellimille, Iho-taudeille, Päänahalle ja Kasvoille. Lääkkeenä hän käyttää haudekylpyjä, teetä jota valmistetaan puiden kuorista, kasveista ja kasvien juurista kuten indianit. Ne täydellisesti puhdistavat veren, kasvattavat voimakkaat hermot ja lihaskudokset. Naisten taudit, halvaukset ja verenmyrkytys parannetaan. Teidän ei tarvitse pelätä saavanne yskettä satelaisina aikoina. — Raajarikoille ja vanhoille ihmisille annetaan täysi hoito. Vapaahoitoa köyhille keski-ikäisille. 1,000 todistusta vaadittaessa.

Dr. PETER KOKKO CHIROPRACTOR Kaikenlaisia kroonillisia ja akuuttisia tautia parannan ilman lääkkeitä, johon pitkäaikainen kokemus antaa minulle edellytykset. Hoitotavat ovat: Selkärankakasittely, hieronta käsin ja sähköllä, paasto ja monenlaiset eri kylvyt y. m. Maksut kohtuulliset. Puhelin: Woodlawn 43. 42 Fremont st., Portland, Oregon.

Portlandilaiset huom! Tupakkaa, makeisia, virvotusjuomia ja kuuma kahvia, aina saatavana. HOWELL & SON. 777 Mississippi Ave., PORTLAND, OREGON.

SODERGRENIN KOTILÄÄKKEITÄ on saatavana Toivosen liikkeessä 781 Mississippi Ave., PORTLAND, ORE. HUOM! Makeat keekit, kahvit ja tupakat, y. m.

!-PALLOHUONE-! Parhaat sikaarit, tupakkaa, virvotusjuomia y. m. PETER NISKANEN 793 Mississippi Ave., Portland, Oregon.